

Dodatok č. 1 ku KÚPNEJ ZMLUVE

uzavretej podľa §§ 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka
v znení neskorších predpisov:

I. ZMLUVNÉ STRANY

Obec Čirč

so sídlom: Čirč 208, PSČ 065 42 Čirč

IČO: 00329835

konajúca prostredníctvom: Michal Didik, starosta obce

číslo účtu: 15127602/0200

bankové spojenie: VÚB Stará Ľubovňa

ako predávajúci

(ďalej len „Predávajúci“)

a

Ján Čerkala, rod. Čerkala

bytom: Čirč 29, PSČ: 065 42 Čirč

narodený 23.08.1966, číslo OP: EB 962724, rodné číslo 6608236822

a

manž. Anna Čerkalová, rod. Tacáková

bytom: Čirč 29, PSČ 065 42 Čirč

narodená 02.02.1969, číslo OP:EA 262615 rodné číslo6952029458

ako kupujúci

(ďalej len „Kupujúci“)

súhlasne prehlasujú a svojimi podpismi potvrdzujú, že ako oprávnení a k právnym úkonom spôsobilí uzatvárajú tento dodatok ku kúpnej zmluve uzatvorenej medzi Predávajúcim a Kupujúcimi dňa 07.03.2016 (ďalej len „kúpna zmluva“).

I. PREDMET DODATKU

1. V kúpnej zmluve sa doterajší čl. III ods. 4 vypúšťa a nahrádza sa novým článkom III. ods. 4, ktorý znie:
„Kupujúci vyhlasujú, že kupujú Nehnutelnosť definovanú v čl. III. ods. 2 od Predávajúceho. Kupujúci nadobúdajú Nehnutelnosť do bezpodielového spoluvlastníctva manželov.“
2. Ostatné ustanovenia Kúpnej zmluvy ostávajú nezmenené.

II. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.

2. Akékoľvek zmeny alebo doplnky tohto dodatku musia byť uzavreté písomne so súhlasom oboch zmluvných strán.
3. Tento dodatok nahrádza všetky predošlé dohody vykonané ústne alebo písomne, týkajúce sa predmetu tohto dodatku.
4. Výslovne neupravené zmluvné vzťahy sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a ostatných právnych predpisov Slovenskej republiky v ich platnom znení.
5. Pokiaľ by niektoré ustanovenia tohto dodatku alebo jej budúce ustanovenia boli úplne alebo čiastočne právne neplatné alebo by stratili platnosť neskôr, nebude tým platnosť a účinnosť ostatných ustanovení dodatku dotknutá.
6. Zmluvné strany prehlasujú, že majú plnú spôsobilosť k uzavretiu tohto dodatku, v dodatku prejavili svoju vôľu slobodne a vážne, pred jeho podpísaním si ho prečítali, tomuto porozumeli a súhlasia s jeho obsahom, na znak čoho ho vlastnoručne podpisujú. Prehlasujú, že dodatok nebol uzavretá v tiesni či za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná vôľnosť nebola obmedzená.
7. Dodatok je vyhotovený v 4 (slovom: štyroch) rovnopisoch rovnakej právnej sily, z toho po jednom rovnopise pre každého účastníka a dva rovnopisy pre Okresný úrad v Starej Ľubovni.

V Čirči, dňa 20.04.2016

Predávajúci:

Michal Didik
starosta obce Čirč

V Čirči, dňa 20.04.2016

Kupujúci:

Ján Čerkala, rod. Čerkala

Anna Čerkalová, rod. Tacáková